



▲ ▲ DANGER / 危险 / ОПАСНО / DANGER

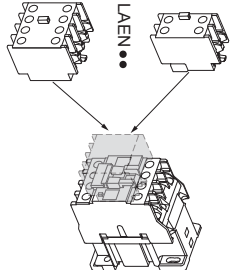
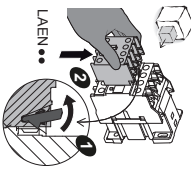
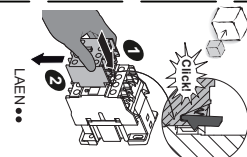
|                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH.</b><br>Disconnect all power before servicing equipment.<br>Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.                                  | <b>电击、爆炸或电弧闪光的危险。</b><br>在此电力设备上工作时, 请先切断所有电源。<br>不遵循上述说明将导致人员伤亡。                                                                                                                                                                                |
| <b>ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ВЗРЫВА ИЛИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ДУГИ.</b><br>Перед обслуживанием или ремонтом убедитесь, что питание отключено.<br>Несоблюдение данных инструкций приводит к смерти или серьезной травме. | <b>RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ÉCLAIR D'ARC ÉLECTRIQUE.</b><br>Coupez toutes les alimentations avant de travailler sur cet appareil.<br>Le fait de ne pas suivre ces instructions entraînera des blessures graves, voire mortelles. |

▲ WARNING / 警告 / ОСТОРОЖНО / AVERTISSEMENT

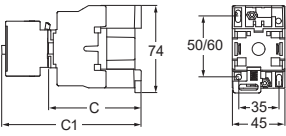
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>HAZARD OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK (FOR CONTACTOR WITH HI-FAULT SHORT CIRCUIT CURRENT RATINGS ONLY)</b><br>● The opening of the branch-circuit protective device may be an indication that a fault current has been interrupted.<br>● To reduce the hazard of fire or electric shock, current-carrying parts and the other components of the controller should be examined and replaced if damaged.<br>Failure to follow these instructions can result in death, serious injury, or equipment damage.                                                                             | <b>可能有火灾或者触电的危险(仅限有高热短路电流额定值的接触器)。</b><br>● 支路保护设备断开, 表明故障电流已被中断。<br>● 为降低火灾或触电风险, 应检查带电部件和其他控制元件。如有损坏, 需及时更换。<br>不遵循上述说明可能导致人员伤亡或设备损坏。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>ОПАСНОСТЬ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ПОЖАРА ИЛИ УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ (ТОЛЬКО ДЛЯ КОНТАКТОРОВ С ВЫСОКИМ НОМИНАЛОМ ТОКА КОРОТКОГО ЗАМЫКАНИЯ СОГЛАСНО )</b><br>● Срабатывание расцепителя устройства защитного отключения групповой цепи может являться признаком наличия тока утечки.<br>● Для снижения риска возникновения пожара или поражения электрическим током токоведущие части и другие детали контроллера следует регулярно проверять и заменять в случае повреждения.<br>Несоблюдение данных инструкций может привести к смерти, серьезной травме или повреждению оборудования. | <b>RISQUE D'INCENDIE OU D'ÉLECTROCUTION (POUR LE CONTACTEUR AYANT DES COURANTS DE COURT-CIRCUIT ASSIGNÉS TRÈS ÉLEVÉS UNIQUEMENT)</b><br>● L'ouverture du dispositif de protection du circuit de dérivation peut indiquer qu'un courant de défaut a été interrompu.<br>● Pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, les parties sous tension et les autres composants du contrôleur doivent être examinés et remplacés en cas de dommage.<br>Le fait de ne pas suivre ces instructions peut entraîner des blessures graves, voire mortelles, ou endommager l'équipement. |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>PLEASE NOTE</b><br>● Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel.<br>● No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.                                               | <b>请注意</b><br>● 电气设备的安装、操作、维修和维护工作仅限于合格人员执行。<br>● Schneider Electric 不承担由于使用本资料所引起的任何后果。                                                                                                                                                                                                            |
| <b>ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ</b><br>● Установка, эксплуатация, ремонт и обслуживание электрического оборудования может выполняться только квалифицированными электриками.<br>● Компания Schneider Electric не несет никакой ответственности за любые возможные последствия использования данной документации. | <b>REMARQUE IMPORTANTE</b><br>● L'installation, l'utilisation, la réparation et la maintenance des équipements électriques doivent être assurées uniquement par du personnel qualifié.<br>● Schneider Electric décline toute responsabilité quant aux conséquences de l'utilisation de ce matériel. |

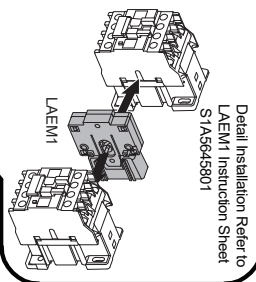
LC1E06... LC1E09...  
LC1E12... LC1E18...  
LC1E25... CAE...



| (mm)                                         | C  | C1  |
|----------------------------------------------|----|-----|
| CAE,<br>LC1E06<br>LC1E09<br>LC1E12<br>LC1E18 | 80 | 113 |
| LC1E25                                       | 85 | 118 |



HRB5005501-06



Detail Installation Refer to  
LAEM1 Instruction Sheet  
S1A5645801

Not apply for SEMW,  
SEMW do not print.

| CAE<br>LC1-         | mm <sup>2</sup> |         | mm <sup>2</sup> |         | mm <sup>2</sup> |         | mm <sup>2</sup> |         | mm <sup>2</sup> |         | C    |         |         |
|---------------------|-----------------|---------|-----------------|---------|-----------------|---------|-----------------|---------|-----------------|---------|------|---------|---------|
|                     | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | [Nm] | L<br>mm | φ<br>mm |
| E08<br>E09<br>E12   | 1...4           | 1...2,5 | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 12   | 7,5     | 3,5     |
| E18                 | 1...4           | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 1...4           | 1...4   | 12   | 7,5     | 3,5     |
| E25                 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 12   | 7,5     | 3,5     |
| CAE<br>LAEN<br>LAEX | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 1...2,5         | 1...2,5 | 12   | 7,5     | 3,5     |

**Schneider Electric Industries SAS**  
35 rue Joseph Monier  
92500 RUEIL-MALMAISON, France